

63 62

SEÑORES
DIVISIÓN DE NUEVAS CREACIONES
SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO
E. S. D.

Radicación : 04002024 00000004
Fecha (REC): 2004-06-15 16:13:03
Trámite : 002 PATENTES D 1 REGISTRO/ 444 REQUES
Dependencia: 2020 DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

REF: EXPEDIENTE No. 04002024
FECHA DE LA SOLICITUD: Enero 14, 2004
SOLICITANTE: LA TERMOPLASTIC F.B.M. S.r.l.
TITULO: AGARRADERA DE VASIA DE COCINA Y METODO DE
ELABORACIÓN RELACIONADA

ASUNTO: CONTESTACIÓN A REQUERIMIENTO OFICIAL

DILIA RODRIGUEZ D'ALEMAN, en mi condición de apoderada de la sociedad solicitante, por el presente escrito doy respuesta a su auto notificado por estado de Febrero 12 de 2004, del cual solicité una prórroga y me permito presentar los siguientes documento:

- El documento de PODER otorgado a mi favor, junto con la prueba de existencia y representación legal del solicitante, debidamente legalizados.
- Su traducción oficial al Español debidamente avalada por el Ministerio de Relaciones Exteriores.
- El documento en el que consta la CESIÓN del derecho a la patente otorgado por los inventores al solicitante, debidamente legalizado.
- Su traducción oficial al Español debidamente avalada por el Ministerio de Relaciones Exteriores.

Ruego a usted continuar con el presente trámite.

Señor Jefe,


DILIA RODRIGUEZ D'ALEMAN
MRO/srr
p- 536

TRADUCCIÓN OFICIAL DE AUTENTICACIÓN DE FIRMA Y APOSTILLA
REDACTADOS EN ITALIANO, CORRESPONDIENTES AL DOCUMENTO EN
ITALIANO Y ESPAÑOL: PODER DE LA TERMOPLASTIC F.B.M. S.r.l. a DILIA
MARÍA RODRÍGUEZ D'ALEMAN Y CLAUDIA LUCÍA CARO RAMÍREZ.
22/03/2004.

Repertorio No. 90.212

AUTENTICACIÓN DE FIRMA

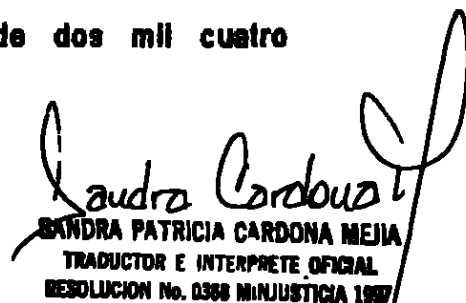
Yo, el suscrito Doctor MARIO LAINATI, Notario en Gallarate, Inscrito en el Colegio
Notarial de Milán, Certifico que, sin la asistencia de testigos por renuncia realizada
por la compareciente, con mi consentimiento, se ha registrado en mi presencia la
firma precedente en la parte inferior del documento adjunto, por la señora:

MUNARI DONATELLA, nacida en Gallarate (VA) el día 24 de julio de 1965,
empresaria, en su calidad de Representante Legal de la sociedad
TERMOPLASTIC F.B.M. - "S.R.L.", con sede en Arsago Seprio (VA), via del
Tornago - Zona Industrial, la cual se registra como domicilio, por su encargo,
Investida de los poderes necesarios e idóneos, de cuya identidad personal yo
Notario doy fe.

Gallarate, piazza Garibaldi N. 8, veintidos de marzo de dos mil cuatro
(22/03/2004).

Firma ilegible

Sello circular Mario Lainati Fu Osvaldo. Notario en Gallarate.


SANDRA PATRICIA CARDONA MEJIA
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
RESOLUCION No. 0368 MINJUSTICIA 1997

LA NÚM
E OFICIAL
CU-12A 12

9
64
65

Sello cruzado con la página anterior de Mario Lainati Fu Osvaldo. Notario en Gallarate.

APOSTILLE

Convención de la Haya del 5 de octubre 1961

1. País: ITALIA

El presente acto público

2. Ha sido suscrito por MARIO LAINATI

3. Agente en calidad de NOTARIO EN GALLARATE

4. Tiene el timbre de: NOTARIO

CERTIFICADO

5. En BUSTO ARSIZIO 6. El 24 de marzo de 2004

7. Por la Oficina del Ministerio Público

8. Con el número 76/04

9. Contraseña de estado

10. Firma: El Procurador sustituto de la República. Dr. Roberto Craveia. Firma ilegible.

Sello circular: Procuraduría de la República. Busto Arsizio.

FIN DEL DOCUMENTO

Sandra Cardona
SANDRA PATRICIA CARDONA MEJIA
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
RESOLUCION No. 0368 MINJUSTICIA 1997

COLOMBIA

Carrera 11 n° 93-43, Of. 404 Bogotá Colombia Tel: (57 1) 6350813-Fax: (57 1) 6350824-E-mail:clarkernodat@clarkernodat.com.co

PODER

Yo (nosotros), abajo firmante(s)

en mi (nuestro) carácter de representante(s) legales de

una sociedad organizada y existente de acuerdo con las leyes de

y en actual cumplimiento de su objeto social, con domicilio en

por el presente instrumento confiero (conferimos) poder especial a favor de DILIA MARIA RODRIGUEZ D'ALEMAN, con Cédula de Ciudadanía No. 41.654.882 de Bogotá, y tp. 20824 y CLAUDIA LUCIA CARO RAMIREZ, con Cédula de Ciudadanía No. 40.017.374 de Tunja, y tp. 36448, con domicilio en Bogotá, Colombia, para que actuando en su orden en nombre del (de la) otorgante lo (la) representen ante cualquier entidad, autoridad y/o persona, especialmente ante las del orden Administrativo, Contencioso Administrativo, Judicial, Tribunales de Arbitramento y/o cualquier otro en lo referente a los siguientes asuntos:

- 1) Solicitar, tramitar, obtener y/o registrar cualquiera de las modalidades de Propiedad Industrial, tales como: patentes de invención, modelos de utilidad, diseños industriales, variedades vegetales, marcas, lemas, nombres y emblemas comerciales y denominaciones de origen; así como sus renovaciones, prórrogas, transferencias, cambios de nombre y/o domicilio, contratos y licencias.
- 2) Solicitar, tramitar, obtener y/o registrar derechos de autor, en cualquiera de sus presentaciones así como la protección de secretos industriales y know-how.
- 3) Solicitar, tramitar, obtener y/o registrar registros sanitarios, permisos y/o licencias de funcionamiento; así como sus renovaciones o prórrogas, transferencias, cambios de nombre y/o domicilio, contratos y licencias.
- 4) Ejercer acciones de oposición, observación, reclamos, reconsideración, reposición, apelación, cancelación administrativa o judicial, nulidad, protección al consumidor, concesión de licencias, protección de secretos industriales y demás acciones y recursos relacionados con derechos derivados de los asuntos arriba indicados y en contra de la competencia dual, acciones derivadas de la obtención o explotación de licencias, acciones de indemnización de perjuicios. También podrá(n) intervenir en juicios civiles, comerciales, penales, contencioso-administrativos, tutela y de policía; en acciones o juicios promovidos por el (la) mandante o en contra el (ella).
- 5) Registrar nombres de dominio ante la entidad competente.
- 6) En el ejercicio de este mandato los mandatarios arriba mencionados quedan facultados para: conciliar, cancelar, transigir, comprometer en árbitros, desistir, recibir y tomar posesión de la cosa objeto de litigio y renunciar o desistir a derechos concedidos o en curso de concesión, admitir los hechos del proceso.
- 7) Ratificar o no la agencia oficiosa.
- 8) Así mismo faculto (facultamos) a los mencionados apoderados para recibir notificaciones y designar apoderados judiciales o extrajudiciales, sustituir el presente poder y revocar las sustituciones que hicieran.

Dado y firmado en

a los días de

POWER OF ATTORNEY

Io (noi), il sottoscritto (i sottoscritti)

MUNARI DONATELLA, nata a Gallarate il 24 luglio 1965 imprenditrice
Legale(?) rappresentante(?) di

LA TERMOPLASTIC F.B.M. S.r.l.

Una società organizzata ed esistente secondo i requisiti di legge

Italia

e che compie attualmente il suo scopo sociale, con sede a

21010 ARBAGO SEPRIO (Italia) Via del Tornado, 2/L

Con questo atto conferisco PROCURA SPECIALE a DILIA MARIA RODRIGUEZ D'ALEMAN, con carta d'identità N. 41.654.882 di Bogotá, e tessera professionale N. 20824, e CLAUDIA LUCIA CARO RAMIREZ, con carta d'identità N.40.017.374 di Tunja e tessera professionale N.36448, con residenza a Bogotá, Colombia, per intervenire nel nome, intervere e rappresentanza del committente per rappresentarlo nei rapporti con qualunque Ente, autorità o persona, specialmente enti Amministrativi, Contencioso Amministrativo, Giudiziari, Tribunale d' Arbitramento, o qualunque ente che abbia riferimento col seguente:

- 1) Richiedere, inoltrare, ottenere e registrare qualunque modalità di Proprietà Industriale, come: brevetti, modelli di utilità, disegni industriali, varietà vegetali, marchi, lemmi, nomi ed insegne commerciali e denominazioni di origine; così come le loro rinnovazioni, proroghe, trasferenze, cambi di nome o domicilio, contratti e licenze.
- 2) Richiedere, inoltrare, ottenere e registrare diritti di autore, in qualunque delle sue presentazioni, così come la protezione di segreti industriali e know-how.
- 3) Richiedere, inoltrare, ottenere e registrare licenze sanitarie, permessi e licenze di funzionamento, così come le sue rinnovazioni o proroghe, trasferenze, cambi di nome e domicilio, contratti e licenze.
- 4) Svolgere azioni di opposizione, osservazione, reclami, reconsiderazione, riposizione, appello, cancellazione amministrativa o giudiziaria, nullità, protezione al consumatore, concessione di licenza, protezione di segreti industriali e le altre azioni e ricorsi relativi con i diritti derivati dagli argomenti sopra citati e contro della concorrenza sleale, azioni derivate dall' ottenimento ed uso delle licenze, azioni d' infamazione di danni. Inoltre potrà intervenire in processi civili, commerciali, penali, contenzioso - amministrativi, tutela e di polizia; in azioni o processi promossi dal mandante o in suo contro.
- 5) Registrare nomi di dominio davanti alla autorità competente.
- 6) Nell' esercizio di questa procura i procuratori sopra menzionati hanno la facoltà di: conciliare, cancellare, transigere, compromettere in arbitrati, desistere, ricevere e prendere possessione della cosa oggetto di litigio e rinunciare o desistere a diritti concessi o per concedere, ammettere i fatti del processo.
- 7) Convalidare o no l'agenzia ufficiosa.
- 8) Allo stesso tempo autorizzo (autorizziamo) ai menzionati procuratori a ricevere notificazioni e nominare procuratori giudiziari o extragiudiziari, sostituire la presente procura e revocare le sostituzioni fatte.

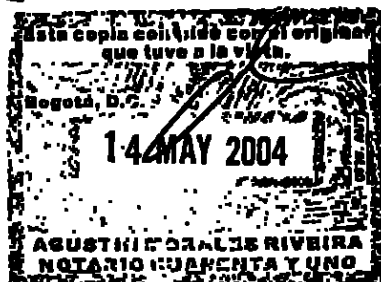
Rilasciato e firmato a

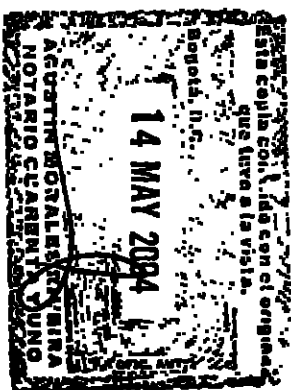
Il giorno

Gallarate, piazza Garibaldi n.8, 22/03/2004

LA TERMOPLASTIC F.B.M. S.r.l.

Firma / Firma





5
67 66

Repertorio n. 90.212

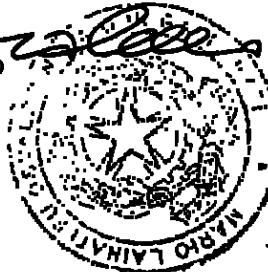
AUTENTICA DI FIRMA

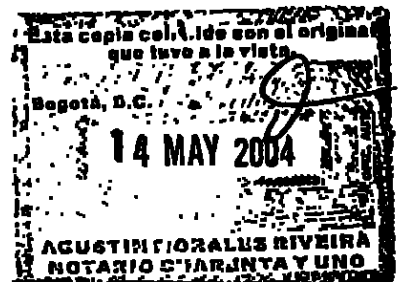
Certifico io sottoscritto dottor MARIO LAINATI Notaio
in Gallarate, iscritto al Collegio Notarile di Milano,
che senza l'assistenza dei testi per rinunzia fattane
dalla parte con il mio consenso e' stata apposta in
mia presenza la firma che precede in calce al presente
atto dalla signora:

MUNARI DONATELLA, nato a Gallarate (VA) il giorno 24
luglio 1965, imprenditrice, nella sua qualita' di
Legale Rappresentante della societa' "LA TERMOPLASTIC
F.B.M. - S.R.L." con sede in Arsago Seprio (VA), via
Del Tornago - Zona Industriale, ove la predetta
domicilia per la carica, munita degli idonei ed
occorrenti poteri,

della cui identita' personale io Notaio sono certo.

Gallarate, piazza Garibaldi n. 8, ventidue marzo
duemilaquattro (22/03/2004).

Mario Lainati




APOSTILLE

Convention de la Haja du 5 octobre 61

1. Paese ITALIA

Il presente atto pubblico

2. è stato scritto da **D. MARIO LAINATI**
3. agente in qualità di **NOTAIO IN GALARATE**
4. è segnato dal contrassegno/timbro
di **NOTAIO**
attestato

5. a BUSTO ARSIZIO 6. il 24 MAR. 2004

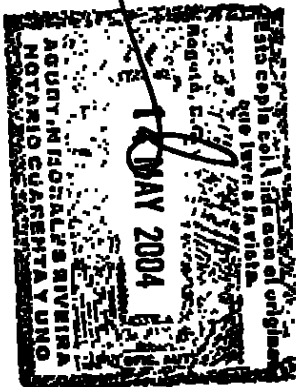
7. dall'Ufficio del Pubblico Ministero

8. sotto il numero **76104**

9. contrassegno di stato

10. Firma

Il Sost. Procuratore della Repubblica
(Dr. Roberto Cravetta)



CERTIFICADO NOTARIAL

(Cuando el solicitante es SOCIEDAD)

(Poderes otorgados en: El Salvador, Estados Unidos, México y Venezuela)

A los CUATRO días del mes de GIUGNO de 2004, el Notario que suscribe DA FE de que:

1. MUNARI DONATELLA
(nombre de la persona que firma el poder)

mayor de edad y domiciliado ARSAGO SERNIO (VA)
firmó de su puño

y letra el documento que antecede.

2. Conoce al (a la) otorgante y que este (a) está legalmente capacitado para el otorgamiento.

3. El otorgante ha firmado el referido documento en su carácter de CONSIGUERE
de la persona jurídica "LA TERMOPLASTIC F.B.M. S.R.L."

4. La citada persona jurídica con sede en ARSAGO SERNIO (VA)
VIA DEL TORNAIO - ZONA INDUSTRIALE está legalmente

constituída, que tiene actualmente existencia legal y que el acto para el cual se ha otorgado este poder está comprendido entre los que constituyen su objeto social.

5. El otorgante tiene efectivamente la representación que ostenta, que esta es legítima y que está facultado para otorgar este poder.

6. Las anteriores certificaciones de los puntos 3, 4 y 5, me constan porque he tenido a la vista los documentos auténticos.

Norberto Morales Riveira
Notario Público

NOTA: A continuación de lo anterior, el Consúl de Colombia debe autenticar la firma del Notario Público.

CERTIFICADO NOTARIAL (Cuando el solicitante es INDIVIDUO)

A los _____ días del mes de _____ de _____, el Notario que suscribe DA FE de que:

1. _____
(nombre de la persona que firma el poder)

mayor de edad y domiciliado en _____
firmó en su presencia

el documento que antecede, conoce al otorgante y que este está legalmente capacitado para el otorgamiento.

Notario Público

NOTA: A continuación de lo anterior, el Consúl de Colombia debe autenticar la firma del Notario Público.

Para todos los demás países el Señor Consúl de Colombia o ante quien se otorgue, debe expedir una certificación dejando constancia 1) de la existencia legal de la sociedad, 2) de que esta ejerce actualmente su objeto social, y 3) de que la persona o personas que otorgan el poder están facultados para hacerlo, dejando constancia así mismo de que tuvo a la vista las pruebas que acrediten tales circunstancias.

LEGALIZACIÓN POR EL CONSUL DE COLOMBIA
O POR APOSTILLA

CERTIFICAZIONE NOTARILE

(Quando il richiedente è una SOCIETÀ)

(Procura rilasciata in: El Salvador, Messico, Stati Uniti e Venezuela)

Il giorno QUATRO del mese di GIUGNO, del 2004
Il sottoscritto Notaio Certifica che:

1. MUNARI DONATELLA
(nome della persona che firma la procura)

maggiorenne e domiciliato a ARSAGO SERNIO (VA) ha firmato il documento che precede.

2. Conosce al mandante il quale è legalmente adatto per conferirlo

3. Il mandante ha firmato il documento menzionato in qualità di CONSIGUERE

dell'ente giuridico "LA TERMOPLASTIC F.B.M. S.R.L."

4. L'ente giuridico in menzione con domicilio a ARSAGO SERNIO (VA) VIA DEL TORNAIO - ZONA INDUSTRIALE

è legalmente costituita, ed attualmente ha esistenza legale, e che l'atto per il quale si è conferita questa procura è compresa nel suo scopo sociale.

5. Il mandante ha la rappresentanza legittima della Società e legalmente può conferire questa procura.

6. Sono certo delle dichiarazioni dei numeri 3, 4 e 5 di questa certificazione perché ho avuto alla vista i documenti autentici.

Norberto Morales Riveira
Notaio

NOTA: Posteriormente il Consóle della Colombia deve autenticare la firma del Notaio.

CERTIFICATO NOTARIAL (Quando il richiedente è persona non giuridica)

Il giorno _____ del mese di _____ del _____
Il sottoscritto Notaio CERTIFICA che:

1. _____
(nome della persona che firma la Procura)

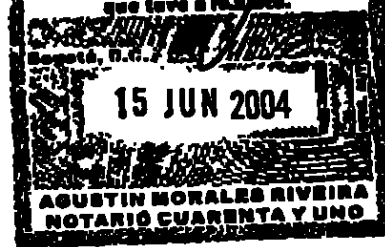
maggiorenne e domiciliato a _____ ha firmato nella sua presenza il documento che precede, conosce al mandante il quale è adatto legalmente per fare la procura.

Notaio

NOTA: Posteriormente il Consóle della Colombia deve autenticare la firma del Notaio.

Per tutti gli altri paesi il Signore Consóle della Colombia o davanti al quale si conferisce, deve rilasciare una certificazione lasciando costanza 1) della esistenza legale della società, 2) che questa svolge attualmente il suo oggetto sociale e 3) che la persona o persone che concedono la procura sono in capacità per farla, lasciando anche costanza di avere avuto alla vista le prove che certificano queste circostanze.

LEGALIZZAZIONE DA PARTE DEL _____
Questa copia coincide con l'originale che tuvo a la vista.



APOSTILLE

Convention de la Haja du 5 octobre 61

1. Paese ITALIA

Il presente atto pubblico

2. è stato scritto da **Dr. MARCO LAINATI**

3. agente in qualità di **NOTAIO IN GALARATE**

4. è segnato dal contrassegno/timbro

di **NOTAIO**
attestato

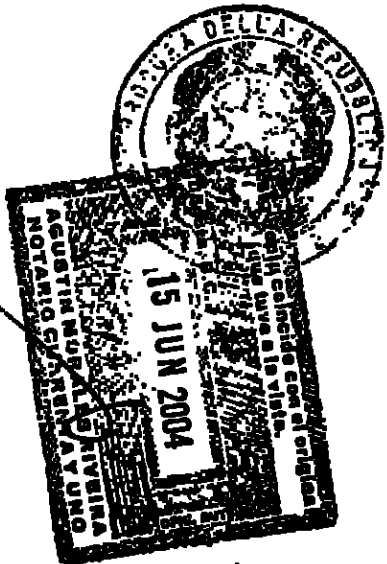
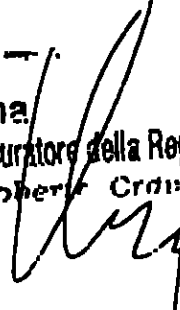
5. a BUSTO ARSIZIO 6. II

7. dall'Ufficio del Pubblico Ministero

8. sotto il numero **114/04**

9. contrassegno di stato

10. Firma
Il Sost. Procuratore della Repubblica
(Dr. Roberto Craveira)



TRADUZIONE UFFICIALE DALLLO SPAGNOLO ALL'ITALIANO

6968

APOSTILLA

(CONVENCIÓN DE LA HAYA DEL 5 DE OCTUBRE DE 1961)

PAÍS ITALIA

EL PRESENTE ACTO PÚBLICO:

FUE ESCRITO POR:

Dr. MARIO LAINATI

ACTUANDO EN CALIDAD DE:

NOTARIO EN GALLARATE

LLEVA EL SELLO DE:

NOTARIO

CERTIFICADO

EN BUSTO ARSIZIO,

EL... (EN BLANCO),

POR

POR LA OFICINA DEL MINISTERIO

PÚBLICO

DE PARMA

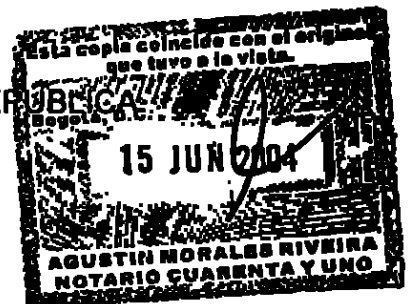
BAJO EL NUMERO 114/04

CONTRASEÑA DE ESTADO

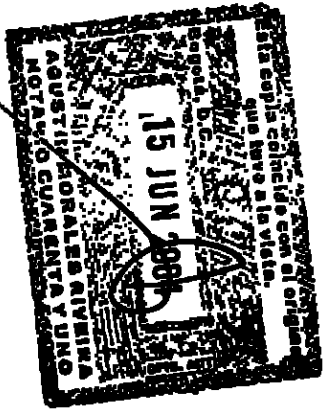
RUBRICA DEL DR. ROBERTO CRAVEIA. PROCURADOR SUSTITUTO DE

LA REPÚBLICA

SIGUE SELLO REDONDO DE LA PROCURADURÍA DE LA REPÚBLICA



SANDRA MONICA BARRIGA B.
Traductora e Intérprete Oficial
Español - Italiano - Español
Res. Minjusticia 735
Del 20 de Septiembre de 2001



COMUNICACION DE RELACIONES
VIA TELEFONO

5 de junio de 1991

037472

CUYA FIRMA APOSPERECY EL
DOCUMENTO

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD EN TEXTO

2004 JUN 1 P 1:29

JEFE DE LEGALIZACIONES
SARINFE DE GUAYRETA D.C.

6970

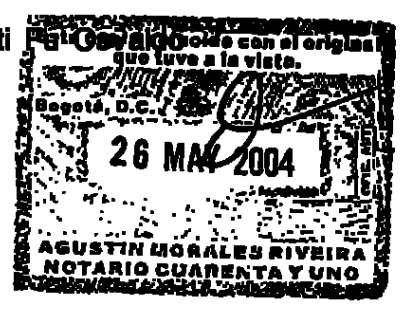
P.536

TRADUCCIÓN OFICIAL DEL ITALIANO AL ESPAÑOL DE CERTIFICADO
NOTARIAL DE AUTENTICACIÓN DE FIRMAS Y APOSTILLE
CORRESPONDIENTES AL TEXTO REDACTADO EN ESPAÑOL E ITALIANO
DE CESIÓN DE MARCO MUNARI A LA TERMOPLASTIC F.B.M. 22 de
marzo de 2004.

PRIMERA DE TRES PÁGINAS DEL DOCUMENTO:

- Encabezado de la firma Clarke, Modet & Co. Colombia. E-mail: clarkemodet@clarkemodet.com.co. Santafé de Bogotá. A.A. 92397. Colombia.
- Dos columnas de texto, a la izquierda en español, a la derecha en italiano, sobre la cesión en mención, firmada por las partes.
- En el texto de cesión en italiano se presenta la siguiente información:
- El Cedente: Marco Munari, nacido en Cassano Magnano el 17 de diciembre de 1968, empresario, como inventor/diseñador de "Empuñadura para un recipiente para la cocción y su respectivo procedimiento de fabricación"; domiciliado en 21010 Cardano al Campo (Italia), Via della Pravetta, No. 29: ..Cede todos los derechos.. (Ver texto en español en la columna derecha) a La Termoplastic F.B.M. S.r.l., con domicilio en 21010 Arsago Seprio (Italia), Via del Tornago, Z.I. Dado el 22 de marzo de 2004. Firma de Marco Munari y Munari Donatella.
- En la parte superior derecha sello circular de Mario Lainati

Notario en Gallarate. Estampilla de 10,33 Euros.
Sandra Cardona
SANDRA PATRICIA CARDONA MEJIA
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
RESOLUCION No. 0368 MINJUSTICIA 1997



70
H

4-11-2004
JURISDICCION 1320

SEGUNDA DE TRES PÁGINAS DEL DOCUMENTO, TEXTO EN ITALIANO:

Repertorio No. 90.214

AUTENTICIDAD DE FIRMAS.

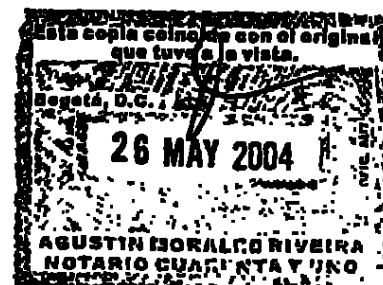
Yo el suscrito Doctor MARIO LAINATI, Notario en Gallarate, inscrito en el Colegio Notarial de Milán, CERTIFICO que sin la asistencia de testigos, previa renuncia hecha por las partes con mi consentimiento, se han registrado en mi presencia las firmas presentadas en el presente documento, por los señores:

- MUNARI MARCO, nacido en Cassano Magnago (VA) el día 17 de diciembre de 1968, residente en Cardano al Campo (VA), via Pravetta No. 29, empresario,
- MUNARI DONATELLA, nacida en Gallarate (VA) el día 24 de julio de 1965; empresaria, en su calidad de Representante Legal de la sociedad "LA TERMOPLASTIC F.B.M. - S.R.L.", con sede en Arsago Seprio (VA), via Del Tornago - Zona Industrial, que se registra como domicilio por su encargo, investida de los poderes necesarios e idóneos, de cuya identidad personal, yo Notario, doy Fe.

Gallarate, piazza Garibaldi No. 8, ventidos de marzo de dos mil cuatro (22/03/2004)

Firma ilegible y sello circular de Mario Lainati Fu Osvaldo - Notario en Gallarate.

Sandra Patricia Cardona Mejia
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
RESOLUCION No. 0368 MINJUSTICIA 1997



7170
72

25/03/04
174 174

Timbre: Agencia de los impuestos: Oficina Local de Gallarate. Acta Registrada el 25/03/2004 con el No.382, Serie 2. El Jefe de Área de Servicios. Director Tributario (S. Candore). Firma ilegible.

Sello circular de la Oficina de impuestos.

Sello circular de Mario Lainati Fu Osvaldo – Notario en Gallarate, cruzadando la página anterior.

TERCERA DE TRES PÁGINAS DEL DOCUMENTO, TEXTO EN ITALIANO:

"APOSTILLE"

(Convención de la Haya del 5 de octubre de 1961)

1. PAIS: ITALIA

El presente acto público

2. ha sido transcrito por: MARIO LAINATI

3. Agente en calidad de : NOTARIO EN GALLARATE

4. Tiene el sello /timbre de: Notario

CERTIFICADO

5. En: BUSTO ARSIZIO 6. El 7 de abril de 2004

7. Por : La Oficina del Ministerio Público

8. Con el número : 81/04

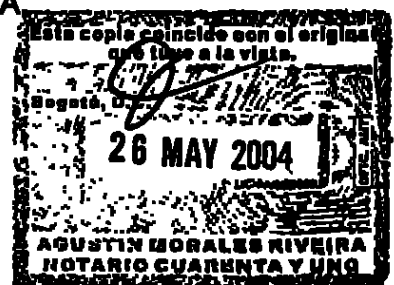
9. Sello de Estado: Sello circular de la Procuraduría de la República – Busto Arsizio

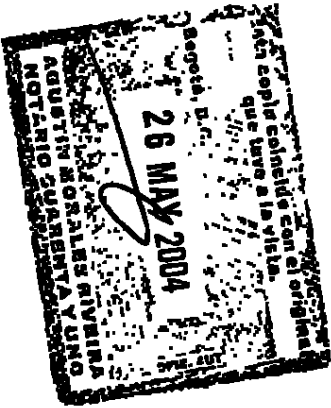
10. Firma: EL PROCURADOR SUSTTUTO DE LA REPUBLICA

Doctor Roberto Craveia. Firma ilegible.

FIN DEL DOCUMENTO.

Sandra Cardona Mejia
SANDRA PATRICIA CARDONA MEJIA
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
RESOLUCION No. 6338 M.JUSTICIA 1997





MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES

229212

Sandra Gordon
CUYA FIRMA APARECE EN EL
DOCUMENTO DESEMPEÑA
LAS FUNCIONES INDICADAS

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2004 MAY 25 P 12: 2

JEFE DE LEGALIZACIONES
BOGOTÁ D.C.

11

P.536



Clarke, Modet & Co. Colombia

E-MAIL: clarkemodet@clarkemodet.com.co
SANTAFÉ DE BOGOTÁ, A.A. 92397
COLOMBIA



CESION

El (la) abajo firmante (En adelante EL CEDENTE)

en su carácter de inventor /diseñador

con domicilio en:

por el presente documento declara que cede todos y cada uno de los derechos que le corresponden o puedan corresponderle sobre la siguiente invención, modelo de utilidad, diseño industrial

a:

con domicilio en

En prueba de la mutua aceptación de esta cesión ambas partes CEDENTE y CESIONARIO firman el presente documento.

Dado y firmado en

A los Días de De

El Cedente /The Assignor

El Cesionario/The Assignee

Este documento debe ser otorgado ante Notario público y legalizado por el Cónsul de Colombia) o por Apostilla

CESSIONE

Il sottoscritto firmatario/ Chiamato in seguito IL CEDENTE

Marco MUNARI, nato a Cassano Magnago il 17 dicembre 1968, imprenditore

Come inventore /disegnatore di
"Impugnatura per un recipiente per la cottura e relativo procedimento di fabbricazione"

Domiciliato a

21010 CARDANO AL CAMPO (Italia) Via della Praveffa, 29

Con il presente atto dichiara che cede tutti ed ognuno dei diritti che gli corrispondono o possano corrispondergli sulla seguente invenzione, modello di utilità, o disegno industriale

A:
LA TERMOPLASTIC F.B.M. S.r.l.

Con domicilio a:

21010 ARSAGO SEPRIO (Italia) Via del Tomago, 21.

Come prova della accettazione del CEDENTE ed il CESIONARIO, firmano il presente atto.

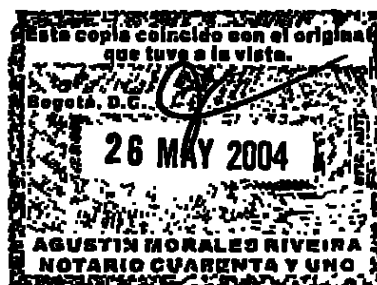
Rilasciato e firmato a

Il giorno 22 del mese di marzo del 2004

Marco MUNARI
Il Cedente

LA TERMOPLASTIC F.B.M. S.r.l.
Il Cesionario

(Questo documento deve essere rilasciato davanti a un Notaio e legalizzato dal Consolo della Colombia) o con Apostille



74 X
73

Repertorio n. 90.214

AUTENTICA DI FIRME

Certifico io sottoscritto dottor MARIO LAINATI Notaio
in Gallarate, iscritto al Collegio Notarile di Milano,
che senza l'assistenza dei testi per rinunzia fattane
dalle parti con il mio consenso sono state apposte in
mia presenza le firme che precedono in calce al
presente atto dai signori:

MUNARI MARCO, nato a Cassano Magnago (VA) il giorno 17
dicembre 1968, residente in Cardano al Campo (VA), via
Pravetta n. 29, imprenditore,

MUNARI DONATELLA, nato a Gallarate (VA) il giorno 24
luglio 1965, imprenditrice, nella sua qualita' di
Legale Rappresentante della societa' "LA TERMOPLASTIC
F.B.M. - S.R.L." con sede in Arsago Seprio (VA), via
Del Tornago - Zona Industriale, ove la predetta
domicilia per la carica, muniti degli idonei ed
occorrenti poteri,

delle cui identita' personali io Notaio sono certo.

Gallarate, piazza Garibaldi n. 8, ventidue marzo
duemilaquattro (22/03/2004).

Mario Lainati



AGENZIA PROVINCIALE
Ufficio Provinciale di Gallarate
Atto Registrato il 25-03-2004
al N. 382. Serie ...
IL CAPO ...
Disposto ...
(6/1/2004)



BUSTILLE

Convention de la Haja du 5 ottobre (:

1. Paese ITALIA

Il presente atto pubblico

2. è stato scritto da **Dr. MARCO LAINATI**

3. agente in qualità di **NOTAIO IN GARA RATE**

4. è segnato dal contrassegno/timbro

di

NOTAIO

attestato

5. a BUSTO ARSIZIO 6. II - 7 APR. 2004

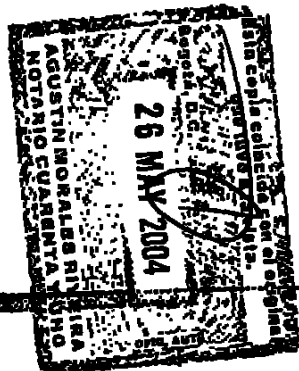
7. dall'Ufficio del Pubblico Ministero

8. sotto il numero **21/04**

9. contrassegno di stato

10. Firma

Sost. Procuratore della Repubblica
(Dr. Roberto Cravetta)



2do. EXAMEN DE FORMA PATENTE DE INVENCION

Folio 75

Radicación No 04-2024

Concepto No. 790

Clasificación Internacional de Patentes A 47 J 45/00

Practicado el examen de acuerdo a lo establecido en el Art. 38 de la Decisión 486 se determinó que esta solicitud de Patente de Invención:

REVISION TECNICA

- SI ☒ NO ☐ Contiene un resumen de la invención (Art.26-e).
- SI ☒ NO ☐ Contiene el título o nombre de la invención (Art.27-d).
- SI ☒ NO ☐ Contiene la descripción de la invención (Art.26-b).
- SI ☒ NO ☐ NO APLICA ☐ Contiene los dibujos necesarios para comprender la invención (Art.26-d)
- SI ☒ NO ☐ Contiene una o más reivindicaciones. (Art.26-c).
- SI ☐ NO ☐ NO APLICA ☒ Han sido desarrollados los productos y/o procedimientos a partir de recursos genéticos o de sus productos derivados de los que cualquiera de los Países Miembros es país de origen. (Art. 26- h).
- SI ☐ NO ☐ NO APLICA ☒ Los productos y/o procedimientos han sido obtenidos o desarrollados a partir de los conocimientos tradicionales de las comunidades indígenas, afroamericanas, o locales de los países miembros, de acuerdo a lo establecido en la Decisión 391 y sus modificaciones y reglamentaciones vigentes.(Art.26-i).
- SI ☐ NO ☐ La invención se refiere a un producto relativo a un material biológico. (Art.26-J).
- SI ☒ NO ☐ NO APLICA ☐ La prioridad coincide con la materia reivindicada.
- SI ☒ NO ☐ **CUMPLE LOS REQUISITOS TÉCNICOS**

REVISION JURIDICA

- SI ☒ NO ☐ NO APLICA ☐ Presentó el documento en que consta la cesión del derecho a la patente otorgado por el inventor al solicitante o a su causante (art. 26-k,Dec 486/2000).
- SI ☒ NO ☐ NO APLICA ☐ Presentó el poder otorgado al abogado, con el lleno de los requisitos jurídicos exigidos.
- SI ☒ NO ☐ NO APLICA ☐ Acreditó la existencia y representación de la sociedad solicitante.
- SI ☒ NO ☐ NO APLICA ☐ Presentó la copia certificada de la prioridad invocada en los términos establecidos en los artículos 10 y 11, Dec. 486.
- SI ☒ NO ☐ **CUMPLE LOS REQUISITOS JURÍDICOS**

[] OBSERVACIONES Y OTROS:

EXAMINADOR 202027
Bogotá D. C., 29-09-2004

Carrera 13 No. 27-00 Pisos 5, 7 y 10
Conmutador: 382 0840
Fax: 350 5220
E-mail: Info@sic.gov.co
www.sic.gov.co
Bogotá, D.C., Colombia

Folio ~~78~~

2020
Bogotá DC

Doctor(a)
DILIA RODRIGUEZ D'ALEMAN
Apoderado(a)

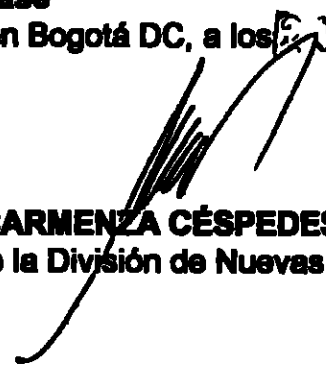
REFERENCIA:	Radicación No.	04-2024
	Trámite	002
	Evento	001
	Actuación	416
	Oficio No.	1580
	Folios	001

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en los artículos 26 y 27 de la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, y en las demás disposiciones vigentes sobre la materia, se envía el extracto de la solicitud a la Oficina de Comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial.

De acuerdo con lo previsto por el artículo 40 de la Decisión 486/00, la publicación en este caso se hará a partir del día 14 de julio de 2005.

Cúmplase

Dado en Bogotá DC, a los 12 de mayo de 2004


ALIX CARMENZA CÉSPEDES DE VERGEL
Jefe de la División de Nuevas Creaciones

Carrera 13 No. 27-00 Pisos 5, 7 y 10
Conmutador: 382 0840
Fax: 350 5220
E-mail: Info@sic.gov.co
www.sic.gov.co
Bogotá, D.C., Colombia